

## Mein Licht in die Mitte stellen



Mein Licht nicht länger verstecken,  
es leuchten lassen wie es Kinder tun.

Mein Licht in die Mitte stellen,  
zu meinen Gaben stehen  
darin meine Lebensaufgabe erkennen.

Mein Licht hineinscheinen lassen  
in dunkle Situationen der Verzweiflung  
und Ungerechtigkeit.

Mein Licht einfließen lassen  
ins gemeinsame Spiel der Lichter  
der weltweiten Verbundenheit.

Mein Licht ist nicht mein Licht,  
sondern Ausdruck  
des göttlichen Lichtes, *Pierre Stutz*

26.11.2023 – Domenica Nostro Signore Gesù Cristo Re dell'Universo

1. Lett: Ez 34,11-12.15-17 2. Lett. 1 Cor 15,20-26.28 Vangelo: Mt 25,31-46  
Sonntagsbibel: Seite 89 Sonntagsbibel 2. Aufl. Seite 89  
Biblia di Sandis: plata 170



PLUANIA EPIFANIA DL SENIËUR - URTIJËI  
PFARREI ZUR ERSCHENUNG DES HERRN - ST.ULRICH  
PARROCCHIA EPIFANIA DEL SIGNORE - ORTISEI

## Plata dla Pluania Pfarrblatt Foglio Parrocchiale

info@pluaniaurtijei.it · www.pluaniaurtijei.it - Pfarrsender 100.5 Mhz

Dumënia 19.11.2023 Les: Spr 31,10-13.19-20.30-31 2.Les: 1 Thess 5,1-6  
Ev: Mt 25,14-30

### Gelegentlich oder regelmäßig,

Sonntag für Sonntag die Sonntagsmesse?

**Beim Kirchen gehen sich selbst mitbringen.  
Schauen, wer mitgeht oder mitgenommen werden will.  
Hirn, Herz und Hand anwenden, ganz persönlich.  
Die Messe nicht dem Priester überlassen  
und sich an ihn ärgern, weil dies und jenes unpassend  
erscheint.**

**Sich selbst eigenständig verstehen als Mitfeiernder  
und sich aktivieren mit dem eigenen Geist und Gefühl.**

**Sich selbst ins Geschehen der Messe  
wach und achtsam einbringen und darbringen.**

**Der ganze Mensch: Geist, Leib und Seele -  
versetzt sich in Gottes heilende Gegenwart.**

**Aufgreifen und begreifen, was sich anmeldet:**

**hören, sehen, einsehen, ergreifen und**

**Harmonie, Ruhe, Freude, Friede ins Herz legen.**

**Damit wird die Sonntagsmesse zu meiner/ unserer  
Messe!**

ORARI FUNZIONI RELIGIOSE-GOTTESDIENSTORDNUNG

**XXXIII SONNTAG IM JAHRESKREIS**

**DOM. XXXIII DEL TEMPO ORD.**

*Welttag der Armen – Caritassonntag (Sammlung)*

*Giornata mondiale dei poveri (colletta)*

|   |   |
|---|---|
| <b>Dumënia<br/>19 de<br/>nuvëmbër</b>   | <p><b>9.00 FESTGOTTESDIENST:</b> 30. Todestag von <u>Sofie Prugger</u>; für Elisabeth Lardschneider; Verst. Fam. Senoner - Pradac; Johann u. Anna Rifesser; Sigmund Goller (Jhm) u. Mutter; Friedl u. Fina Kostner – Sartëur; Vinzenz, Filomena u. Veronika Moroder – Resciesa; Konrad Canins; Leb. u. Verst. Fam. Perathoner – Lip; Josef Penazzi (Jhm); Rosmarie Prugger Mahlknecht u. Hochw. August Prugger; Gabriella Kostner Demetz; Emilia u. Josef Demetz – Pitl Bruél; Fina u. Willi Runggaldier; Adolf u. Trudi Insam; Franz u. Resi Bergmeister; Engl und Anna Maierhofer – Mariangiul (Jhm); Maria u. Milia Rifesser – Pertàn; Rosa (Jhm) und August Prossliner u. Willi Moroder; Hochw. Heinrich Videsott; für die Kriegsopfer; Armen Seelen; zu Ehren des Hl. Antonius;</p> <p><b>10.30 S. MESSA</b> per Jonas Pitscheider (anniv.); Alice, Giuliano Deola e Alfredo De Fazio; Silvester e Rosa Pitschieler – Rescion; Josef Comploj – Cosmea e defunti Thaler;</p> <p><b>11.30 Tauffeier</b> von Robin Zelger; Emile Brand;</p> |
| <b>Lunesc<br/>20 de<br/>nuvëmbër</b>    | <p><b>7.45 S. Rosario</b> per la pace in noi e nelle nostre famiglie;</p> <p><b>8.30 HL. MESSE</b> für Richard Prugger; verstorbene Eltern; als Dank;</p> <p><b>18.00 Rosario</b> con Maria in attesa dello Spirito Santo</p>   |
| <b>Mardi<br/>21 de<br/>nuvëmbër</b>     | <p><b>7.30 Rosenkranz</b> für den Frieden;</p> <p><b>8.30 HL. MESSE</b> für Alfred Prucker (Jhm); Aldo Mussner; Georg Kostner; Oscar Prinoth – Rezia; Eva Runggaldier; für unsere Verstorbenen; Armen Seelen;</p>   |
| <b>Mierculdi<br/>22 de<br/>nuvëmbër</b> | <p style="text-align: center;"><i>Hl. Cäcilia / Santa Cecilia</i></p> <p><b>7.45 S. Rosario</b> per la pace nel mondo;</p> <p><b>8.30 WORT-GOTTES-FEIER</b></p>   |
| <b>Juebia<br/>23 de<br/>nuvëmbër</b>    | <p><b>7.45 S. Rosario</b> per la pace in noi e nelle nostre famiglie;</p> <p><b>8.30 S. MESSA</b> per i defunti genitori;</p>   |
|   |   |

|  |  |
|--|--|
| <b>Vënderdi<br/>24 de<br/>nuvëmbër</b> | <p><b>7.45 Rosenkranz</b> für die Armen Seelen;</p> <p><b>8.30 HL. MESSE</b> für Felix, Marianna u. Margreth Pitscheider; Johann u. Anna Piccolruaz; Bernhard Mayr; Philipp u. Herbert Gapp; Armen Seelen;</p> <p><b>9.00 Anbetung – Adorazione;</b></p> <p><b>15.00 ROSENKRANZ</b> zur Göttlichen Barmherzigkeit in der Kirche (Seitenkapelle Herz Jesu);</p> |
| <b>Sada<br/>25 de<br/>nuvëmbër</b>     | <p><b>7.45 Rosenkranz</b> für die Armen Seelen;</p> <p><b>18.30 VORABENDMESSE</b> für Edmund Mussner u. Werner Runggaldier; Dario Petrolli;</p>  |

**XXXIV SONNTAG IM JAHRESKREIS**

**DOM. XXXIV DEL TEMPO ORDINARIO**

*CHRISTKÖNIGSSONNTAG / CRISTO RE DELL'UNIVERSO*

*Cäcilienonntag / Dumënia de S. Cecilia*

|                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| <b>Dumënia<br/>26 de<br/>nuvëmbër</b> | <p><b>9.00 FESTGOTTESDIENST</b> für die Verstorbenen des Kirchenchores St. Ulrich; Elisabeth Lardschneider; Richard Comploi (Jhm); Fina u. Willi Runggaldier; Gabriella Kostner Demetz; Josef u. Ludmilla Piazza; Gabriel u. Maria Senoner – Pradac; Ferdinand Perathoner de Caio u. Fam. Laurenz Insam; Rosmarie Moroder da Bruél; Anneliese Messner dala Plates u. Benedikt Bernardi d'Alesc; Armen Seelen; zu Ehren des hl. Antonius;</p> <p><b>10.30 S. MESSA</b> per vivi e defunti Fam. Stuffer e Puglierin; Alice, Giuliano Deola e Alfredo De Fazio; Max (anniv.) e Emilia Stufflecker; Josef Comploj – Cosmea e defunti Thaler; Padre Slavko; Anime del Purgatorio;</p> |
|---------------------------------------|--|

**CARITAS-SONNTAG AM 19. NOVEMBER 2023**

Jede fünfte ältere Person in Südtirol ist armutsgefährdet. Viele beziehen einzig und allein die Mindestpension von nicht einmal 600 Euro. „Damit kommen viele nicht über die Runden“, sagt Caritas-Direktorin Beatrix Mairhofer. Die Caritas führt gleich mehrere Dienste, die Betroffene finanziell unterstützen, sie betreuen und begleiten. Um diese Hilfe auch weiterhin gewährleisten zu können, bittet die Caritas die Südtiroler Bevölkerung im Rahmen ihrer Hilfsaktion.

„Not ist näher als du denkst“

Solidarität und Spenden

„Altersarmut geht uns alle an“,

appelliert Mairhofer an uns alle.

Der Pfarrgemeinderat und die Pfarrei danken dem **Vinzenzverein**, der auf Orts-ebene Woche für Woche Lebensmittel austeilte und zugleich Einzelpersonen und Familien finanziell unterstützt. **Vergelt's Gott!**